

177/104 1715 August 16., Colombes

## Schreiben von Beat Franz Plazidus Zurlauben an Beat Jakob II. Zurlauben betreffend finanzielle Angelegenheiten und den Solddienst

C Zurlauben<sup>1</sup> meldet seinem lieben Vater<sup>2</sup>, dass er dessen «contracts» erhalten und sie Fontaine<sup>3</sup> übergeben hat. Dieser wird sie gemäss den Befehlen des Königs<sup>4</sup> umwandeln lassen. Im Zusammenhang mit weiteren finanziellen Angelegenheiten erwähnt Zurlauben Servin und Felix Kolin<sup>5</sup>. Im Zusammenhang mit Übernahme einer vakanten Kompanie erwähnt Zurlauben Brendle<sup>6</sup>, den Prince<sup>7</sup> und seinen Bruder<sup>8</sup>, den er gerne im Solddienst unterbringen wird, falls sich die Möglichkeit ergibt. Von der Abreise d'Avarays<sup>9</sup> in die Schweiz spricht man nicht. Madame de Pinchène<sup>10</sup> und Zurlaubens Gattin<sup>11</sup> lassen Zurlaubens Vater und Mutter<sup>12</sup> ihre Grüsse ausrichten.

Folgender Ort wird erwähnt: Maubeuge.

---

<sup>1</sup> Beat Franz Plazidus Zurlauben.

---

<sup>2</sup> Beat Jakob II. Zurlauben.

---

<sup>3</sup> Claude Fontaine.

---

<sup>4</sup> Ludwig XIV., König von Frankreich.

---

<sup>5</sup> Felix Oswald Kolin.

---

<sup>6</sup> Jost Brendle.

---

<sup>7</sup> Louis-Auguste de Bourbon, Duc du Maine, Prince de Dombes.

---

<sup>8</sup> Beat Ludwig Zurlauben.

---

<sup>9</sup> Claude-Théophile de Béziade, Marquis d'Avaray, designierter französischer Ambassador in der Eidgenossenschaft.

---

<sup>10</sup> Marie Arnauld, Witwe von François Martin de Pinchène.

---

<sup>11</sup> Marie-Florimonde de Pinchène.

---

<sup>12</sup> Maria Barbara Zurlauben.

---

AH 177, Bl. 236-237.

Original, in französischer Sprache.

---